

مطبعه و محل اداره :

جنرال اوغلنده امنيت
سندوغی جوارنده
شنگول يقوشنده
۲۲ نوسو

مشتاقنامه صراط مستقیم

۱۳۲۶

مسلك زه موافق آثار
جدیه مع الممنونیه
قبول اولنور

درج ایدله یین آثار اعاده اولتاز

دیر ، فلسفه ، علوم ، حقوق ، ادبیات تاریخ ، سیاسیاندره و بالخاصه احوال و شئونه اسلامیه بحث ایدر و هفته ده بر نشر اولنور .

آبونه بدلی

صاحب و مؤسسلری :

در سعادتده نسخہ سی ۵۰ یاره در

ابوالعلا زین العابدین - ح . اشرف ادیب

تاریخ تأسیسی

قیرله دن مقوا بورو ایله کوندریلیسه سنوی

۲۰ غروش فضله آلنیر

۱۰ تموز ۳۲۴

سنه لکی	التی آیلانی	غروش
ممالک عثمانیه ایچون	۶۵	۳۵
روسیه	۶۵	۳۰۵
سائر ممالک اجنبیه	۱۷	۹

یدنجی جلد

۱ ذی الحجة الشریفه ۱۳۲۹ پنجشنبه ۱۰ تشرین ثانی ۱۳۲۷

عدد : ۱۶۸

صراط مستقیم. - الحاق اسلام محبلینه قارنی عالم اسلام نامه
آجیق مکتوبمز کله جک نسخه مزده نشر اولنه جقدر.

«امیر عبدالرحمن خان

مابعد :

میر آتالیق پدیرمک وفاقی خبر آلینجه اوغلی (سلطان مراد خان) ی ایجه برسواری ایله قته غنه کوندروب اهالیینی آیاقلاندیرمایه قالقیشدی. نظامیه دن اوچ طاوور پیاده ایله بیک سواری واون ایکی طوپ، ردیفندن ده بیک نفرلک بر قوت تشکیلیله (محمد علم خان) اواسردار غلام خان معینده اوله رق باغیرلک اوزهرینه یواللام. کندیم ده (شوراب) یولندن کیدوب (نارین) ده دشمنه ملاقی اولمای قرارلاشیدردم. بو حرکتک بدایتده مؤسف بروقه حادث اولدی. (سردار محمد علم خان) اوتندن بری ایکی یوز سواری ایله عموم عسکردن آیری و ایلری کیمه یی اعتیاد ایتشدی. کندیسنه سزک کبی بر قوماندانک بویله مخاطریه آتیلیرجه سنه حرکتی خلاف اصولدر. دییه مکرراً سویله نیلمشده دیکله مزدی. بو سفرده بر معتاد ایکی یوز سواری ایله ایلریده کیدرکن طاغیرلک آرقه سنده کیزله نمش ایکی بیک قته غن سواریسنک هجومه اوغرامش، معنی، دشمنک کتار کریر. نراندانلری پراقوب قاچمش، یکیت سردار ایسه تسلیم اولق دناشتی ارتکاب ایتهدیکندن کندی کبی بر قاج دلاورله مقتول دوشونجه یه قدر چارپشمش. بو آجیقلی خبر اوردویه واصل اولونجه بر آلی سواری یی یواللام. بونلرک ورودی و شیرانه هجومی اوزرینه قته غنیلر مغلوب اولارق (نارین) جهتنه قاچدیلر. میدان مقاتله یه اوجیوز نفر یارلی و مقتول ترک ایتدیلر.

بو، صادمه نك ایتسی کونی (نارین) ده مدش بر محاربه وقوع بولدی. زیرا اوراده دشمن عسکرندن قرق بیک سواری طوپلانمشدی. طلوع شمس ایله باشلایان مقاتله ایکندی و قته قدر سوردی. دشمن دلبرانه داوراندی و کرار آتجدید حمله ایله دیسنده نهایت فراره مجبور اولدی. بزم طرفدن اوتوز نفرک مجروح و سردار غلام ایله برابر مقتول اولماسنه مقابل اوزلرک یارلیسی و مقتولی فضا ایدی. بونک سببی ده بزم عسکرک معلم اولماسی، قارشیکلرک ایسه فن حربدن بی بهره بولونقداری ایچین بر آرایه طوپلانماسی و طوپلر مزه مکمل هرف تشکیل ایلمه سی ایدی.

بن اوکون یه تیشدیردیکم عسکرک مهارت و موفقیتیه جدأ افتخار ایتدم.

§

قته غندن حوادث آلق اوزره کونده ردیکم بر جاسوسی، سلطان مراد خان طوتوب حبس ایتشدی. بزم مظفریت حوادثی طویونونجه بهضیرینک معاونتیه جاسوس مجبندن قورتولمش و بر آته بینوب دورت نعله سورمک اوزره یانمه کله بیلیمشدی. بیچاره کلیر کلز دوشوب بایلیدی. عقلی باشنه کلینجه هر کون فنا

حالده دایق یه دیکنی آ کلاتدی. جراحلر، صویوب وجودینه باقینجه کومور کبی سیم سیاه اولدیغی کوردیلر. زواللی، برازکنندینی طوپلار طوپلاماز قته غنیلرک محافظه نفس فکرله هپ بردن حرکت ایده جکرینی سویله دی. بن درحال نائب غلام خان درانی یی - که عاقل، فقط تذل بر آدمی - بر مندار سواری و طوپچی ایله، بدخشان کچیدینی طوتمایه مأمور ایتدم.

قته غنیلرجه معروف و محترم اولان (قدوز) قاضیسی ایله بدخشان امراسندن ایکی اوچ ذاتی ده تسکین اهالی ایچین کونده ردیم. اهالی راه فرارک مسدود و عسکره مقابله امکانک مفقود اولدیغی کلا ییجه کونده ردیکم ذواتک سوزنی دیکله یه رک عفو و عاطفت استدعاسیله نزدیم کلدی. جواب اولارق ایکی شرطی حاوی بر اعلان نشر ایتدیردم که شرط اول: اهالینک کندیله یه جوجقلری دایما افغانستان دولتنه صادق قاله جقلرینه و امرا و رؤساسنک تحریکاتنه قاپیلارق دولت علیه نه بولونمایه جقلرینه دائر اللهک و پیغمبرک نامه بین ایتملری، شرط ثانی: ده حرکت واقعه لرینک جریمه سی اولق اوزره ۱۲۰۰۰۰۰ روبیه تأدیه ایله ساری ایدی.

شرائط مسروده، بالاتفاق قبول ایده رک بکا و اولادیه وفادار اولاجقلرینی و دشمنلرمله محاربه یه کیریشوب حیاته قالدقجه خدمتمده بولونا جقلرینی تعهد ایله دیلر. بن ده علی التقرب یکرمی میلون روبیه دکرنده کی اموال و اشیایی یه عهده نصر فرلنده ابقا ایتدم و یازیلان عهدنامه یی کورمک اوزره پدیره یواللام.

شو صورتله آسایش تأمین اولونوب اهالی ممنونیتله امرار اوقاته باشلادی. عسکرک ترا کم ایدن معاشاتی ده بالتام تسویه اولوندی.

..

بدخشان تاجرلرندن بمضاری واردی که قته غن ایله بدخشانده اجرای تجارت ایدرلر و هفته آراسنده سواری اولارق کیدر کلیرلردی. بونلرک ذهاب و ایابی اثناسنده مطلقا برایکی جنایت وقوع بولور و بولده اورولمش جسدر بولونوردی. شو حالک منعی ایچین بر قاج عسکر تعیین ایتدم. وینه عسکردن بر قاجنی اهالی کسوه سنه صوقوب یولده کزیمه لرینی و بر هجومه مروض قایلرلرسه قاره قول نفراقی امداد جاغیرمالرینی تنیه ایله دم.

تبیل عسکرلر، اورالرده طولا شیرکن معهود تاجرلرک تجاوزینه اوغرامالری اوزهرینه استمداد ایله مشار. قاره قوللرده یتیشهرک اللی قدر تجاری اسیر ایله مشار و اللرینی محکم دورته باغلامشله. او حالده حضورمه کتیریلنجه سلاحلریله اشیالرینی عسکرلره ویردم. آتلیینی طوپخانه یه، یالرنده کی اون بیک روپی یی خزینیه کونده ردیم. انشای استجوابده افغانیلردن متنفر اولمالری طولایله یه رهزنگلرک ایندکرینی اعتراف ایله دیلر و بهری اونر بیک روپی فدیة نجات اعطاسنه راضی اولدقزینی سووله دیلر. لکن قبول ایتدم و بیکنناه اهالی یی اولدیرن بو حی و دلرک طوپ آغزیه باغلانیده لرینه امر ویردم. بو سیاست اوردو بازار یرنده اجرا اولوندی. لاشه لرینک

اتلرینی کو پکار یه دیکی کی کیکلری ده بازارک صوکنه قدر میدانده
قالدی .

دفن عظامه تشبث ایدیلدیکی صیاده (میر جهاندارشاه) ک مکتوبنی
حاملای بری کلدی که بو حریف جهاندار شاهک تهدیدیه عبد الغیاث
خانک محبسدن صالیوردیکی خبرسز ایدی . مرسل مکتوب بدخشان
تجارینه ک اعدامنه واقف اولمادینی ایچین رعایاسنی ناصیل بر جرأتیه
حبس ایتدیکی صوریور و مکتوبنی آلینجه اونلری حامل ورقیه تسلیم
کونده رهمی یازیور، اولمادینی صورتده پدرمه و عمجهمه شکایتده
بولوناجغنی بیلدیریوردی . بن بو مکتوبی یوکسک سسله او قوددن
صوکر اکثرنه :

— میر جهاندارشاه بو مکتوبی یازدینی وقت شعورنده خلل وارمیدی؟
دیهه صوردم .

— بنم پادشاهم میر صاحب اسیر ایتدیکنز اشخاصی آلوب بلا
توقف نزدینه کوتورمه می امر ایله دی . عکس تقدیرده مخالفتکزه
قالقشاجغنی ده سویله دی . دیدی .

— تلاش ایتدیکنز ، حدت بو یورمایکنز ! طرزنده اداره کلام
ایتدمسده متنبه اولمادی .

— هانکی جسارتیه تبعه منی اسیر آلدیکز . شمدی اونلری بکا
تسلیم ایدک . جرأتیه قالقینجه ، صاقلایه بیقلرینک یولونماسنی وقاشلرینه
قادیلر کی راستیق چکیلیمه سنی آدملمه امر ایتدم . موجبنجه معامله
اولوندی . حریفک یولونمش صاقلایه ، صیرمالی بر قاشق صاردر
دقدن صیرکرا الله ووروب :

— کت افندیکه کوستر . بونی یازدینی مکتوبک جوابی صایسین!
دیدم .

نظامیه دن ایکی طابور پیاده ، ایکی بیک سواری ایله بیک اوزبک
سواریسی و بیک ردیف پیاده ایله اون ایکی طوبی (محمدزمان) ، (اسکندر) ،
(نائب غلام احمد) خانلرک قومانداسیله تالیخانه سوق ایتدم .

قوماندانلر ، یانلرنده کی سفیر کنده ریشی اورادن میر جهاندار شاهک
نزدینه یوللادیلر . جهاندار شاه سفیرینی کورور کورمنز ، — نیه امرایی
آلما دن کلدک ؟ دیهه سوکوب صایما یه باشلادی . سفیرده یولوق یوزینی
کوستردکن صوکر صاقل بوغچه سنی اوکنه آتدی و : سنک احمقجه
سوزلرکی تبلیغ ایتمه نک نتیجه سی بودر . احتیاطی دورانما زسه کنز باشه
کلن یاقینده سزکده باشکزه کله جکدر . دیدی .

جهاندار شاهک بو خبردن فنا حالده جانی صیقیلدی . شیمدی عسکر
خان آباده متوجهاً یوله جیقسین . امرینی ویردی . نه دیبورسکنز ؟
افغان عسکری تالیخانه کیروب اهالی پی تحفه اطاعتیه آلدی . دیدیلر .
بونیه ایشیدنجه دنیا میر جهاندارک باشنه دارکله یه باشلادی . قرنامی :
— پدرکنز یاقاسنی قورتارمق فکریله قیزینی بونلره تزویج
ایتمشدی . سز ایسه بلاتامل خبرلر یوللادیکنز ! تعریضنده بولوندیلر .
اوده :

— سز پدرمکده سبب فلاکنی اولدیکنز . شیمدی نه یاپیلمق

لازم اونی سوپله یک ؟ دیدی . بعدالاستشاره میر یاننده امرادن یکریمی
ذات اولدینی حالده قرق جاریه و قرق کوله ایله برادر جهاندارک بکا
کونده ریلیمه سنه ، کذا چین مصنوعانندن ایپکلی قدش و خالیلرله قیمتدار
اونینک یوللانیلماسنه ، کذا میرک معذرت آمیز بر مکتوب یازوب
همشیره لرندن برینک ، یاخود عائله سنندن بر قیزینک بکازوجه اولق اوزره
تکلیف ایدیلیمه سنه قرار ویردیلر .

امیر ناچار بر تدابیری قبوله مجبور اولوب مئذرتنامه پی تحریر
ایتدیکی کی هدایا ایله برادرینی ده یوله جیقاردی . بر طرفندن ده بزم
عسکرک قوماندانلرینه مکتوب کونده ردی و برادرینک بنمه کوروشوب
کندیلرینه یکی بر امر کلنجه به قدر حرکات عسکر به باشلامالری رجا
ایتدی . قوماندانلر بورجانی قبول ایله یه رک بنی مسئله دن خبردار و بو خصوصده
رایمی استفسار ایتدیلر .

میر جهاندارک برادرینی اوچ بیک نفر عسکرله نزدیه واصل اولدی .
اولکی مکتوب برادرینک سرخوشانی زماننده یازیلدیغنی وقارده شک
سکر دائمی به مبتلا اولدیغنی سوپله یه رک عذر دیله دی .
بن متبسمانه برطور ایله :

— فکرجه میر جهاندارک بو عذری صحیحدر . دیدم .
او صیراده تالیخان اهالییه اوغرا شمع دم ایشمه کله دیکندن
مأمورین وارده یه شفقت و رأفت ارانه سیله خلعتار کیدیردم و امیرلرینک
و امیرلرینک اعتذارینی قبول ایله دم . یالکنز جهاندارک عائله سنه قیز
آلمق تکلیفنی :

— عمجه مک ازدواجیه حصوله کلن مصاهرت ، ایکی خاندان
اراسنده مقارنت تشکیکنه کفایت ایدر . دیدم و بو صورتیه بدخشان
اغتشاشنک اوکنی آلدیم .

ترجمی
طاهر المولوی

توحید واتحاد

— ۵ —

ای خلقت ممتاز علی احسن تقویم !
ای نسخه کبری ، ازلی مظهر تکریم
تکریم نه دیمک بیاسه ک او تشریف الهی
کیم یوق او جهان شرفه افق تناهی
تجدید ایدیلرمی ؟ صفت رب قدیمدر
کفتاریدر حضرت قرآن حکیمدر
بحار اکا نسبت اوله ماز قطره ناجیز
قرآنی بیان اهل دل ایتمز بونی تجویز
ظاهرده باقوب صانمه ، که بر لفظه عادی
بی شک هذیاندر هذیان قول اعادی
تا روز قیام ایتمه ده اعداسنی دعوت
« فأتوا » دیه مثلندن آنک اقصر آیت